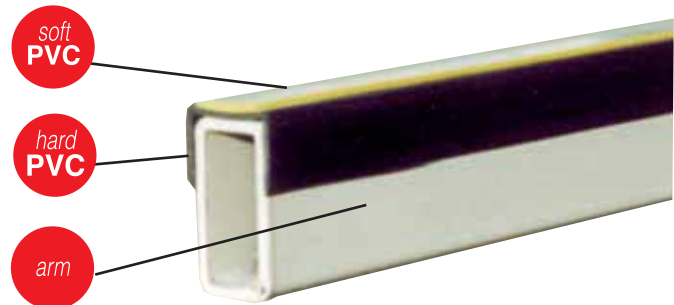




PARTICOLARE COPERTURA IN PVC DEI BRACCI SUI CARRELLI ESSICCAZIONE
DETALHE DA COBERTURA EM PVC DOS BRAÇOS DOS CARROS DE SECAGEM
PARTICULAR PVC COVER OF THE ARMS ON THE DRYER TROLLEYS
REVÊTEMENT SPÉCIAL EN PVC DES BRAS SUR LES CHARIOTS DE SÉCHAGE





Dimensioni e pesi dei carrelli smontati

Dimensões e pesos dos carrinhos desmontados

Dimensions and weights of disassembled trolleys

Dimensions et poids des chariots démontés

Articolo Artigo Item Article	Lunghezza mm. Comprimento mm. Length mm. Longueur mm.	Larghezza mm. Largura mm. Width mm. Largeur mm.	Altezza mm. Altura mm. Height mm. Hauteur mm.	Peso unitario Kg. Peso Kg./Artigo Weight Kg./Item Poids Kg./Article
19N	1830	205	220	71
19M (2 pcs)	1740	140	165	21
20/1XN	1830	265	215	100
20/2XN	1830	265	215	111
21BASE	1430	195	165	19
21M (2pcs)	1635	210	150	17
23/1XN	1955	265	175	75
23/2XN	1955	265	175	86
37LN	1930	260	210	120
37PN	2330	260	230	157
37M (2 pcs)	2185	180	170	25
15 (2pcs)	750	610	150	20
15/B	750	610	150	13
16	800	600	70	7



Carrello sollevatore mod. "TARTARUGA"
 Montato su n. 2 ruote diametro mm. 175 posteriori in wulkollan e una ruota diametro mm. 150x40 piroettante in wulkollan. - Portata indicativa kg. 500 - Dimensioni: mm. 510x1900 - Altezza minima da terra mm. 180 - Altezza massima da terra mm. 225

Carro de elevação mod. "TARTARUGA"
 Montado sobre 2 rodas posteriores com diâmetro 175 mm. revestidas em poliuretano e uma roda diâmetro 150x40 mm. de giro livre também revestida em poliuretano. Capacidade total nominal 500 kg. - Dimensões: 510x1900 mm. - Altura mínima do chão 180 mm. - Altura máxima do chão 225 mm.

Lift trolley mod. "TARTARUGA"
 Fitted on 2 dia. 175 mm wulkollan rear wheels and one dia. mm. 150x40 wulkollan caster wheel.
 Indicative capacity kg. 500
 Dimensions: mm. 510x1900
 Minimum ground clearance mm. 180
 Maximum ground clearance mm. 225

Chariot élévateur mod. "TORTUE"
 Monté sur 2 roues diamètre 175 mm arrière en wulkollan et une roue diamètre 150x40 mm pivotante en wulkollan.
 Portée (à titre indicatif) 500 kg
 Dimensions: 510x1900 mm
 Hauteur mini au dessus du sol 180 mm
 Hauteur maxi au-dessus du sol 225 mm



Carrello sollevatore con ammortizzatore idraulico mod. "SUPER"
 Dimensioni: Utile piano di sollevamento mm. 1600x550 - Altezza minima mm.180 - Altezza massima mm. 225 - Caratteristiche tecniche: Portata indicativa kg. 1200 - Ruote diametro mm. 180x75 in gomma - Ingombro massimo mm. 1860x550

Carro de elevação com amortecedor hidráulico mod. "SUPER"
 Dimensões: Plano útil de elevação 1600x550 mm. Altura mínima 180 mm. - Altura máxima 225 mm. - Características técnicas: Capacidade total nominal 1200 kg. - Rodas diâmetro 180x75 mm. revestidas em borracha. - Área de ocupação máxima 1860x550 mm.

Lift trolley with hydraulic damper mod. "SUPER"
 Dimensions:
 Useful lifting surface mm. 1600x550
 Minimum height mm.180
 Maximum height mm. 225
 Technical features:
 Indicative capacity kg. 1200
 Wheel diameter mm. 180x75 in rubber
 Maximum clearance mm. 1860x550

Chariot élévateur à amortisseur hydraulique mod. "SUPER"
 Dimensions:
 Espace utilisable du plan de levage 1600x550 mm
 Hauteur mini 180 mm
 Hauteur maxi 225 mm
 Caractéristiques techniques:
 Portée (à titre indicatif) 1200 kg
 Roues diamètre 180x75 mm en caoutchouc
 Encombrement maxi 1860x550

Supporto per sollevatori

Struttura in tubolare rettangolare - Dimensioni: mm. 650x1600x220
 Si può fornire anche con 4 ruote diametro mm. 160 piroettanti.

Suporte para carro de elevação

Estrutura em tubo retangular. - Dimensões: 650x1600x220 mm.
 Também pode ser fornecido com 4 rodas de giro livre com diâmetro de 160 mm.

**Support for lifts**

Rectangular tubular structure - Dimensions: mm. 650x1600x220
 It can also be supplied with 4 160 mm diameter caster wheels

Support pour élévateurs

Bâti en tube rectangulaire - Dimensions: 650x1600x220 mm
 Possibilité de fourniture avec 4 roues diamètre 160 mm pivotantes

**Supporto con sponde laterali per sollevatori**

Struttura in tubolare rettangolare - Dimensioni mm. 650x1600x220 - Sponde smontabili di altezza mm. 500 - Si può fornire anche con 4 ruote diametro mm. 160 piroettanti.

Suporte com bordas laterais para carro de elevação

Estrutura em tubo retangular Dimensões 650x1600x220 mm.
 Bordas desmontáveis com altura de 500 mm. Também pode ser fornecido com 4 rodas de giro livre com diâmetro de 160 mm.

**Support with side boards for lifts**

Rectangular tubular structure - Dimensions mm. 650x1600x220
 Removable side boards 500 mm in height
 It can also be supplied with 4 160 mm diameter caster wheels

Support à ridelles pour élévateurs

Bâti en tube rectangulaire - Dimensions 650x1600x220 mm
 Ridelles démontables hauteur 500 mm
 Possibilité de fourniture avec 4 roues diamètre 160 mm pivotantes

**Contentore con rete perimetrale**

Struttura in tubolare rettangolare. - Dimensioni mm. 650x1600x220. - Rete smontabile di altezza mm. 500. - Si può fornire anche con 4 supporti fissi.

Contentor com tela lateral

Estrutura em tubo retangular. - Dimensões 650x1600x220 mm. - Tela desmontável com altura de 500 mm. - Também pode ser fornecido com 4 pernas.

Container with perimeter net

Rectangular tubular structure - Dimensions mm. 650x1600x220
 Removable net 500 mm in height - It can also be supplied with 4 fixed supports

Conteneur à grillage périmétrique

Bâti en tube rectangulaire - Dimensions 650x1600x220 mm
 Grillage démontable hauteur 500 mm - Possibilité de fourniture avec 4 supports fixes





art.
6/A

Carrello tipo "leggero"

Montato su numero 2 ruote diametro mm. 160 in gomma e numero 2 ruote diametro mm. 160 in gomma piroettanti. - Esecuzione in tubo rettangolare. - Portata indicativa kg. 320. - Dimensioni mm. 650x1600.

Carro tipo "leve"

Montado sobre 2 rodas revestidas em borracha com diâmetro de 160 mm. e 2 rodas revestidas em borracha com diâmetro 160mm. de giro livre. Fabricado em tubo retangular. - Capacidade total nominal 320 kg. - Dimensões 650x1600 mm.

"Light" trolley

Fitted on 2 160 mm diameter wheels in rubber and 2 160 mm diameter rubber caster wheels
Made of rectangular pipe - Indicative capacity kg. 320 - Dimensions mm. 650x1600

Chariot type "léger"

Monté sur 2 roues diamètre 160 mm en caoutchouc et 2 roues diamètre 160 mm en caoutchouc pivotantes - Exécution en tube rectangulaire - Portée (à titre indicatif) 320 kg
Dimensions 650x1600 mm



art.
6/B

Carrello tipo "pesante"

Montato su numero 2 ruote diametro mm. 150x40 in wulkollan fisse e numero 2 ruote diametro mm. 150x40 piroettanti. - Esecuzione in tubo rettangolare. - Portata indicativa kg. 1000. - Dimensioni mm. 800x2000.

Carro tipo "pesado"

Montado sobre 2 rodas fixas com diâmetro de 150x40 mm. revestidas em poliuretano e 2 rodas com diâmetro de 150x40 mm. de giro livre. - Confeccionado em tubo retangular. - Capacidade total nominal 1000 kg. - Dimensões 800x2000 mm.

"Heavy" trolley

Fitted on 2 150x40 mm diameter fixed wheels in wulkollan and 2 caster wheels diameter mm. 150x40 - Made of rectangular pipe - Indicative capacity kg. 1000 - Dimensions mm. 800x2000

Chariot type "lourd"

Monté sur 2 roues diamètre 150x40 mm en wulkollan fixes et 2 roues diamètre 50x40 mm pivotantes - Exécution en tube rectangulaire - Portée (à titre indicatif) 1000 kg - Dimensions 800x2000 mm



art.
11/C

Leva di traino per porta-basi

Montata su numero 2 ruote in gomma diametro mm. 200 con cuscinetti.

Braço de movimentação (alavanca de arraste)

Montada sobre 2 rodas revestidas em borracha com diâmetro de 200 mm. com rolamentos.

Draw lever for base carrier

Fitted on 2 diameter 200 mm rubber wheels with bearings

Levier de remorquage pour porte-bases

Monté sur 2 roues en caoutchouc diamètre 200 mm à roulements



art.
11/A

Pianale porta-basi

Montato su numero 2 ruote in gomma diametro mm. 200 con cuscinetti. Dimensioni mm. 550x2000x270 oppure mm. 550x2500x270.

Carro porta-bases

Montado sobre 2 rodas revestidas em borracha com diâmetro de 200 mm. com rolamentos. - Dimensões 550x2000x270 mm. ou também 550x2500x270 mm.

Base carrier platform

Fitted on 2 diameter 200 mm rubber wheels with bearings
Dimensions mm. 550x2000x270 or mm. 550x2500x270

Plate-forme porte-bases

Montée sur 2 roues en caoutchouc diamètre 200 mm à roulements
Dimensions 550x2000x270 mm ou bien 550x2500x270 mm

Carrello porta-casse

Montato su numero 2 ruote pneumatiche diametro mm. 260.
Dimensioni del piano mm. 420x155. - Altezza mm. 1120.

Carro porta-caixas

Montado sobre 2 rodas pneumáticas com diâmetro de 260 mm.
Dimensões da base 420x155 mm. - Altura 1120 mm.

Case-holder trolley

Fitted on 2 tyred wheels diameter mm. 260
Surface dimensions mm. 420x155 - Height mm. 1120

Chariot porte-caisses

Monté sur 2 roues pneumatiques diamètre 260 mm
Dimensions du plan 420x155 mm - Hauteur 1120 mm

**Carrello contenitore per trucioli**

Montato su numero 2 ruote pneumatiche diametro mm. 260. - Dimensioni mm. 650x1000. - Altezza contenitore mm. 570.

Carro para cavacos

Montado sobre 2 rodas pneumáticas com diâmetro de 260 mm.
Dimensões 650x1000 mm. - Altura do contentor 570 mm.

Container trolley for chips

Fitted on 2 tyred wheels diameter mm. 260
Dimensions mm. 650x1000 - Container height mm. 570

Chariot conteneur pour copeaux

Monté sur 2 roues pneumatiques diamètre 260 mm
Dimensions 650x1000 mm - Hauteur du conteneur 570 mm

**Carrellino portautensili con 2 ripiani**

Montato su n. 4 ruote diametro mm. 100 piroettanti.
Dimensioni mm. 755x425.
Altezza complessiva mm. 1000.

Carrinho porta-ferramentas com 2 prateleiras

Montado sobre 4 rodas de giro livre com diâmetro de 100 mm.
Dimensões 755x425 mm.
- Altura 1000 mm.

Small tool trolley with 2 shelves

Fitted on 4 diameter 100 mm caster wheels
Dimensions mm. 755x425 - Total height mm. 1000

Petit chariot porte-outils à 2 rayons

Monté sur 4 roues diamètre 100 mm pivotantes
Dimensions 755x425 mm - Hauteur globale 1000 mm

**Carrellino portautensili con 3 ripiani**

Montato su n. 4 ruote diametro mm. 100 piroettanti
Dimensioni mm. 755x425.
Altezza complessiva mm. 1000.

Carrinho porta-ferramentas com 3 prateleiras

Montado sobre 4 rodas de giro livre com diâmetro de 100 mm.
Dimensões 755x425 mm. - Altura 1000 mm.

Small tool trolley with 3 shelves

Fitted on 4 diameter 100 mm caster wheels
Dimensions mm. 755x425
Total height mm. 1000

Petit chariot porte-outils à 3 rayons

Monté sur 4 roues diamètre 100 mm pivotantes
Dimensions 755x425 mm - Hauteur globale 1000 mm





Carrello porta-legname

Montato su 4 ruote pneumatiche. - Dimensioni mm. 2500x800.
Portata indicativa kg. 1000.

Carro porta-madeira

Montado sobre 4 rodas pneumáticas. - Dimensões 2500x800 mm.
Capacidade indicativa 1000 kg.

Wood holder trolley

Fitted on 4 tyred wheels - Dimensions mm. 2500x800
Indicative capacity kg. 1000

Chariot porte-bois

Monté sur 4 roues pneumatiques - Dimensions 2500x800 mm
Portée (à titre indicatif) 1000 kg



Scaffale per specchi

Dimensioni mm. 2000x1000. - Altezza mm. 1480.
Si può fornire anche con 4 ruote piroettanti in gomma diametro mm. 160. - Portata indicativa kg. 600.

Prateleira para espelhos

Dimensões 2000x1000 mm. - Altura 1480 mm. - Também pode ser fornecido com 4 rodas de giro livre revestidas em borracha com diâmetro de 160 mm. - Capacidade total nominal 600 kg.



Shelf for mirrors

Dimensions mm. 2000x1000 - Height mm. 1480
It can also be supplied with 4 rubber caster wheels diameter mm. 160
Indicative capacity kg. 600

Etagère pour miroirs

Dimensions 2000x1000 mm - Hauteur 1480 mm
Possibilité de fourniture avec 4 roues pivotantes en caoutchouc diamètre 160 mm
Portée (à titre indicatif) 600 kg



Servitore registrabile

Dimensioni rullo: diametro mm. 76x600.
Altezza registrabile da mm. 800 a mm. 1140.

Servidor regulável

Dimensões rolo: diâmetro 76x600 mm.
Altura regulável de 800 mm. a 1140 mm.

Adjustable stand

Roller dimensions: diameter mm. 76x600
Height adjustable from mm. 800 to mm. 1140

Valet réglable

Dimensions du rouleau: diamètre 76x600 mm
Hauteur réglable de 800 à 1140 mm

Servitore registrabile a doppio rullo

Dimensioni rulli: diametro mm. 76x600.
Altezza registrabile da mm. 800 a mm. 1140.

Servidor regulável com rolo duplo

Dimensões dos rolos: diâmetro 76x600 mm.
Altura regulável de 800 mm. a 1140 mm.

Adjustable stand with double roller

Roller dimensions: diameter mm. 76x600
Height adjustable from mm. 800 to mm. 1140

Valet réglable à deux rouleaux

Dimensions des rouleaux: diamètre 76x600 mm
Hauteur réglable de mm. 800 à 1140 mm



Servitore girevole registrabile

Per spruzzatura. Dimensioni del piano mm. 500X790.
Altezza registrabile da mm. 650 a mm. 900

Servidor giratório regulável

Para aspersão (borrifamento). Dimensões da base 500X790 mm.
Altura regulável de 650 mm. a 900 mm.

Revolving adjustable Stand

For spraying. Surface dimensions mm. 500X790
Height adjustable from mm. 650 to mm. 900

Valet pivotant réglable

Pour peinture au pistolet. Dimensions du plan 500X790 mm
Hauteur réglable de 650 à 900 mm



Carrello Essiccazione Registrabile art. 24

Dimensioni: Ingombro minimo mm. 1500
 Apertura massima mm. 3380
 Lunghezza bracci mm. 520 - Vuoto utile tra i bracci mm. 120
 Altezza totale carrello mm. 1900
 Caratteristiche tecniche: 11 ripiani. - 4 ruote piroettanti Ø mm. 160 in gomma. Bracci e struttura zincati. - Portata Kg. 300. - Indicato per essiccazione infissi.

Carro de secagem Regulável art. 24

Dimensões: Área de ocupação 1500 mm.
 Abertura máxima 3380 mm.
 Comprimento dos braços 520 mm.
 Vão útil entre os braços 120 mm.
 Altura total do carro 1900 mm.
 Características técnicas: - 4 rodas de giro livre Ø160 mm. revestidas em borracha. - Braços e estrutura zincados. - Capacidade total 300 Kg. Indicado para secagem de peças.

Adjustable Drying trolley art. 24

Dimensions: Minimum overall size mm. 1500
 Maximum opening mm. 3380
 Length of arms mm. 520
 Useful gap between arms mm. 120
 Trolley total height mm. 1900
 Technical features: 11 shelves
 4 rubber caster wheels Ø mm. 160
 Galvanised arms and structure
 Capacity Kg. 300
 Suitable for drying door and window frames.

Chariot de séchage réglable art. 24

Dimensions: Encombrement mini 1500 mm
 Ouverture maxi 3380 mm
 Longueur des bras 520 mm
 Vide utilisable entre les bras 120 mm
 Hauteur totale du chariot 1900 mm
 Caractéristiques techniques: 11 rayons
 4 roues pivotantes Ø 160 mm en caoutchouc
 Bras et bâti galvanisés
 Portée 300 kg
 Indiqué pour le séchage des huisseries.



Servitore girevole, registrabile e ribaltabile

Per spruzzatura. - Distanza minima tra i supporti mm. 500
 Distanza massima tra i supporti mm. 3400 - Peso kg. 47

Servido giratório, regulável e com tombamento

Para aspersão (borrifamento). - Distância mínima entre os suportes 500 mm. - Distância máxima entre os suportes 3400 mm. - Peso 47 kg.

Adjustable and tiltable revolving stand

For spraying
 Minimum distance between supports mm. 500
 Maximum distance between supports mm. 3400
 Weight kg. 47

Valet pivotant, réglable et basculant

Pour peinture au pistolet
 Distance mini entre les supports 500 mm
 Distance maxi entre les supports 3400 mm
 Poids 47 kg



**Staffe
 Suporte
 Brackets
 Étriers**

Pettine murale girevole

Dimensioni: Altezza totale mm 1480 - Lunghezza bracci mm. 480 - Vuoto utile tra i bracci mm. 80

Pente giratório para fixação na parede

Dimensões: Altura total mm. 1480 - Comprimento dos braços mm. 480
Vão útil entre os braços mm. 80

Revolving wall rack

Dimensions: Total height mm 1480 - Length of arms mm. 480 - Useful gap between arms mm. 80

Peigne mural pivotant

Dimensions: Hauteur totale 1480 mm - Longueur des bras 480 mm - Vide utilisable entre les bras 80 mm

**Pettine murale girevole per essiccazione infissi**

Dimensioni: Altezza totale mm 1670 - Lunghezza bracci mm. 780 - Vuoto utile tra i bracci mm. 120

Pente giratório para fixação na parede para secagem de peças

Dimensões: Altura total mm. 1670 - Comprimento dos braços mm. 780 - Vão útil entre os braços mm. 120

Revolving wall rack for drying door and window frames

Dimensions: Total height mm 1670 - Length of arms mm. 780 - Useful gap between arms mm. 120

Peigne mural pivotant pour séchage huisseries

Dimensions: Hauteur totale 1670 mm - Longueur des bras 780 mm - Vide utilisable entre les bras 120 mm

Pettine per essiccazione

Dimensioni: Altezza totale mm 1870 - Lunghezza bracci mm. 780 - Vuoto utile tra i bracci mm. 120
Caratteristiche tecniche: Ripiani n. 11 - N. 3 ruote diam. mm. 125 piroettanti rivestite in gomma.

Pente para secagem

Dimensões: Altura total mm. 1870 - Comprimento dos braços mm. 780 - Vão útil entre os braços mm. 120
Características técnicas: 11 prateleiras, 3 rodas de giro livre Ø 125 mm. revestidas em borracha.

Revolving wall rack

Dimensions: Total height mm 1870 - Length of arms mm. 780 - Useful gap between arms mm. 120
Technical features: Shelves no. 11 - No. 3 rubber-coated caster wheels dia. mm. 125

Peigne mural pivotant

Dimensions: Hauteur totale 1870 mm - Longueur des bras 780 mm - Vide utilisable entre les bras 120 mm
Caractéristiques techniques: 11 rayons - 3 roues daim. 125 mm pivotantes revêtues de caoutchouc



Carrello Essiccazione smontabile art. 19N
Carrello Essiccazione smontabile con
2 montanti centrali art. 19/D

Dimensioni: Distanza massima tra i montanti mm. 1500 -
Lunghezza bracci mm. 780 - Vuoto utile tra i bracci mm.
120 - Altezza totale carrello mm. 1900
Caratteristiche tecniche: 11 ripiani, - 4 ruote piroettanti Ø
mm. 160 in gomma. - Bracci ricoperti con profilo ad U in
plastica. Portata Kg. 300 - Indicato
per essiccazione infissi.

Carro Secagem desmontável art. 19N
Carro Secagem desmontável com
2 montantes centrais art. 19/D

Dimensões: Distância máxima entre os montantes 1500 mm.
- Comprimento dos braços 780 mm. - Vão útil entre os braços
120 mm. - Altura total do carro 1900 mm. Características
técnicas: 11 prateleiras, - 4 rodas de giro livre Ø 160 mm,
revestidas em borracha. - Braços recobertos com perfil U -
em plástico. - Capacidade total 300 Kg. - Indicado para
secagem de peças.

Detachable drying trolley art. 19N
Detachable drying trolley with 2 centre uprights 19/D

Dimensions: Maximum distance between uprights mm, 1500
Length of arms mm, 780
Useful gap between arms mm, 120
Trolley total height mm, 1900
Technical features: 11 shelves
4 rubber caster wheels Ø mm, 160
Arms covered with plastic channel profile
Capacity Kg, 300
Suitable for drying door and window frames.

Chariot de séchage démontable art. 19N
Chariot de séchage démontable à
2 montants centraux art. 19/D

Dimensions: Distance maxi entre les montants 1500 mm
Longueur des bras 780 mm
Vide utilisable entre les bras 120 mm
Hauteur totale du chariot 1900 mm
Caractéristiques techniques: 11 rayons
4 roues pivotantes Ø 160 mm en caoutchouc
Bras recouverts de profilé en U en plastiques
Portée 300 kg
Indiqué pour le séchage des huisseries.



Carrello Essiccazione Chiudibile a semplice croce art. 20/1XN

Dimensioni: Distanza minima tra i montanti mm. 260 - Distanza massima tra i montanti mm. 1350 - Lunghezza bracci per parte mm. 780 - Vuoto utile tra i bracci mm. 120 - Altezza totale carrello mm. 1900 - Caratteristiche tecniche: 22 ripiani - 4 ruote piroettanti Ø mm. 160 in gomma. - Bracci ricoperti con profilo ad U in plastica. - Portata Kg. 300 - Indicato per essiccazione infissi

Carro de secagem com sanfona simples art. 20/1XN

Dimensões: Distância mínima entre os montantes 260 mm. - Distância máxima entre os montantes 1350 mm. - Comprimento dos braços por parte 780 mm. - Vão útil entre os braços 120 mm. - Altura total do carro 1900 mm. - Características técnicas: 22 prateleiras - 4 rodas de giro livre Ø 160 mm. revestidas em borracha. - Braços recobertos com perfil U em plástico. - Capacidade total 300 Kg. - Indicado para secagem de peças

Single cross Closable Drying Trolley art. 20/1XN

Dimensions: Minimum distance between uprights mm. 260 - Maximum distance between uprights mm. 1350 - Length of arms per part mm. 780 - Useful gap between arms mm. 120 - Trolley total height mm. 1900 - Technical features: 22 shelves - 4 rubber caster wheels Ø mm. 160 - Arms covered with plastic channel profile - Capacity Kg. 300 Suitable for drying door and window frames

Chariot de séchage extensible en simple croix art. 20/1XN

Dimensions: Distance mini entre les montants 260 mm - Distance maxi entre les montants 1350 mm - Longueur des bras de chaque côté 780 mm - Vide utilisable entre les bras 120 mm - Hauteur totale du chariot 1900 mm - Caractéristiques techniques: 22 rayons - 4 roues pivotantes Ø 160 mm en caoutchouc - Bras recouverts de profilé en U en plastique - Portée 300 kg - Indiqué pour le séchage des huisseries



art.
20/1XN

**Carrello Essiccazione Chiudibile a doppia croce art. 20/2XN**

Dimensioni: Distanza minima tra i montanti mm. 330 - Distanza massima tra i montanti mm. 2550 - Lunghezza bracci per parte mm. 780 - Vuoto utile tra i bracci mm. 120 - Altezza totale carrello mm. 1900 - Caratteristiche tecniche: 22 ripiani. - 4 ruote piroettanti Ø mm. 160 in gomma. - Bracci ricoperti con profilo ad U in plastica. - Portata 300 Kg.



art.
20/2XN

**Carro de secagem com sanfona dupla art. 20/2XN**

Dimensões: Distância mínima entre os montantes 330 mm. - Distância máxima entre os montantes 2550 mm. - Comprimento dos braços por parte 780 mm. - Vão útil entre os braços 120 mm. - Altura total do carro 1900 mm. Características técnicas: 22 prateleiras. - 4 rodas de giro livre Ø 160 mm. revestidas em borracha. Braços recobertos com perfil U em plástico. - Capacidade total 300 Kg. - Indicado para secagem de peças.

Double cross Closable Drying Trolley art. 20/2XN

Dimensions: Minimum distance between uprights mm. 330 - Maximum distance between uprights mm. 2550 - Length of arms per part mm. 780 - Useful gap between arms mm. 120 - Trolley total height mm. 1900 - Technical features: 22 shelves - 4 rubber caster wheels Ø mm. 160 - Arms covered with plastic channel profile - Capacity Kg. 300

Chariot de séchage extensible en double croix art. 20/2XN

Dimensions: Distance mini entre les montants 330 mm - Distance maxi entre les montants 2550 mm - Longueur des bras de chaque côté 780 mm - Vide utilisable entre les bras 120 mm - Hauteur totale du chariot 1900 mm - Caractéristiques techniques: 22 rayons - 4 roues pivotantes Ø 160 mm en caoutchouc - Bras recouverts de profilé en U en plastique - Portée 300 kg



Carrello Essiccazione Smontabile art. 21
Carrello Essiccazione Smontabile con
2 montanti centrali art. 21/D

Dimensioni: Distanza massima tra i montanti mm. 1160 - Lunghezza bracci per parte mm. 480 - Vuoto utile tra i bracci mm. 80 - Altezza totale carrello mm. 1710

Caratteristiche tecniche: 30 ripiani. - 4 ruote piroettanti Ø mm. 125 in gomma. - Bracci ricoperti con profilo ad U in plastica. - Portata indicativa Kg. 200 - Indicato per essiccazione di piccoli pannelli.

Carro de secagem desmontável art. 21
Carro de secagem desmontável com
2 montantes centrais art. 21/D

Dimensões: Distância máxima entre os montantes 1160 mm. - Comprimento dos braços por parte 480 mm. - Vão útil entre os braços 80 mm. - Altura total carro 1710 mm.

Características técnicas: 30 prateleiras. - 4 rodas de giro livre Ø 125 mm. revestidas em borracha. - Braços recobertos com perfil U em plástico. - Capacidade total nominal 200 Kg. Indicado para secagem de pequenos painéis.

Detachable drying trolley art. 21
Detachable drying trolley with 2 centre uprights art. 21/D

Dimensions: Maximum distance between uprights mm. 1160
 Length of arms per part mm. 480 - Useful gap between arms mm. 80 - Trolley total height mm. 1710 - Technical features: 30 shelves
 4 rubber caster wheels Ø mm. 125 - Arms covered with plastic channel profile - Indicative capacity Kg. 200 - Suitable for drying small panels.



Chariot de séchage démontable art. 21
Chariot de séchage démontable à
2 montants centraux art. 21/D

Dimensions: Distance maxi entre les montants 1160 mm

Longueur des bras de chaque côté 480 mm - Vide utilisable entre les bras 80 mm - Hauteur totale du chariot 1710 mm

Caractéristiques techniques: 30 rayons - 4 roues pivotantes Ø 125 mm en caoutchouc - Bras recouverts de profilé en U en plastique
 Portée (à titre indicatif) 200 kg
 Indiqué pour le séchage de petits panneaux.

Carrello Essiccazione Chiudibile a semplice croce art. 23/1XN

Dimensioni: Distanza minima tra i montanti mm. 260 - Distanza massima tra i montanti mm. 1350 - Lunghezza bracci per parte mm. 780 - Vuoto utile tra i bracci mm. 120 - Altezza totale carrello mm. 1900 - Caratteristiche tecniche: 11 ripiani, - 4 ruote piroettanti Ø mm. 160 in gomma. - Bracci ricoperti con profilo ad U in plastica.- Portata Kg. 200 - Indicato per essiccazione infissi.

Carro de secagem com sanfona simples art. 23/1XN

Dimensões: Distância mínima entre os montantes 260 mm. - Distância máxima entre os montantes 1350 mm. - Comprimento dos braços por parte 780 mm. - Vão útil entre os braços 120 mm. - Altura total do carro 1900 mm. - Características técnicas: 11 prateleiras. - 4 rodas de giro livre Ø 160 mm. revestidas em borracha. - Braços recobertos com perfil U em plástico. - Capacidade total 200 Kg. - Indicado para secagem de peças.

Single cross closable Drying Trolley art. 23/1XN

Dimensions: Minimum distance between uprights mm. 260 - Maximum distance between uprights mm. 1350 - Length of arms per part mm. 780 - Useful gap between arms mm. 120 - Trolley total height mm. 1900 - Technical features: 11 shelves - 4 rubber caster wheels Ø mm. 160 - Arms covered with plastic channel profile - Capacity Kg. 200 - Suitable for drying door and window frames.

Chariot de séchage extensible en simple croix art. 23/1XN

Dimensions: Distance mini entre les montants 260 mm - Distance maxi entre les montants 1350 mm - Longueur des bras de chaque côté 780 mm - Vide utilisable entre les bras 120 mm - Hauteur totale du chariot 1900 mm

Caractéristiques techniques:

11 rayons

4 roues pivotantes Ø 160 mm en caoutchouc

Bras recouverts de profilé en U en plastique

Portée 200 kg

Indiqué pour le séchage des huisseries.

**Carrello Essiccazione Chiudibile a doppia croce art. 23/2XN**

Dimensioni: Distanza minima tra i montanti mm. 330 - Distanza massima tra i montanti mm. 2550 - Lunghezza bracci per parte mm. 780 - Vuoto utile tra i bracci mm. 120 - Altezza totale carrello mm. 1900 - Caratteristiche tecniche: 11 ripiani, - 4 ruote piroettanti Ø mm. 160 in gomma. - Bracci ricoperti con profilo ad U in plastica. - Portata Kg. 200 - Indicato per essiccazione infissi.

Carro de secagem com sanfona dupla art. 23/2XN

Dimensões: Distância mínima entre os montantes 330 mm. - Distância máxima entre os montantes 2550 mm. - Comprimento dos braços por parte 780 mm. - Vão útil entre os braços 120 mm. - Altura total do carro 1900 mm. - Características técnicas: 11 prateleiras. - 4 rodas de giro livre Ø 160 mm. revestidas em borracha. - Braços recobertos com perfil U em plástico. - Capacidade total 200 Kg. - Indicado para secagem de peças.

**Double cross closable Drying Trolley art. 23/2XN**

Dimensions: Minimum distance between uprights mm. 330 - Maximum distance between uprights mm. 2550 - Length of arms per part mm. 780 - Useful gap between arms mm. 120 - Trolley total height mm. 1900 - Technical features: 11 shelves - 4 rubber caster wheels Ø mm. 160 - Arms covered with plastic channel profile - Capacity Kg. 200 - Suitable for drying door and window frames.

Chariot de séchage extensible en double croix art. 23/2XN

Dimensions: Distance mini entre les montants 330 mm - Distance maxi entre les montants 2550 mm - Longueur des bras de chaque côté 780 mm - Vide utilisable entre les bras 120 mm - Hauteur totale du chariot 1900 mm - Caractéristiques techniques: 11 rayons - 4 roues pivotantes Ø 160 mm en caoutchouc - Bras recouverts de profilé en U en plastique - Portée 200 kg - Indiqué pour le séchage des huisseries



Carrello Essiccazione smontabile con montanti centrali mobili art. 37/LN

Dimensioni: Base mm. 1600x1150 - Altezza mm. 2070 - Bracci mm. 1000 - Vuoto utile tra i bracci mm. 103 - Caratteristiche tecniche: 12 ripiani. - 4 ruote piroettanti Ø mm. 150 in poliuretano. - Bracci ricoperti con profilo ad U in plastica. - Portata indicativa Kg. 300 - Indicato per l'essiccazione di cornici fino a mt. 4. - Carrello predisposto per lavorare abbinato al caricatore per cornici anche in carosello.

Carro de Secagem desmontável com montantes centrais móveis art. 37/LN

Dimensões: Base 1600x1150 mm. - Altura 2070 mm. - Braços 1000 mm. - Vão útil entre os braços 103 mm. - Características técnicas: 12 prateleiras. - 4 rodas de giro livre Ø 150 mm. revestidas em poliuretano. - Braços recobertos com perfil U em plástico. - Capacidade total nominal 300 Kg. - Indicado para a secagem de molduras de até 4 mt. - Carro predisposto a trabalhar em conjunto com carregador para molduras tipo carrossel.

Detachable drying trolley with mobile centre uprights art. 37/LN

Dimensions: Base mm. 1600x1150 - Height mm. 2070 - Arms mm. 1000 - Useful gap between arms mm. 103
 Technical features: 12 shelves - 4 polyurethane caster wheels Ø mm. 150 - Arms covered with plastic channel profile
 Indicative capacity Kg. 300 - Suitable for drying frames of up to mt. 4. - Trolley set for working in combination with the loader for frames also in carousel

Chariot de séchage démontable à montants centraux mobiles art. 37/LN

Dimensions: Base 1600x1150 mm - Hauteur 2070 mm - Bras 1000 mm - Vide utilisable entre les bras 103 mm
 Caractéristiques techniques: 12 rayons - 4 roues pivotantes Ø 150 mm en polyuréthane - Bras recouverts de profilé en U en plastique - Portée (à titre indicatif) 300 kg - Indiqué pour le séchage de cadres jusqu'à 4 m
 Chariot prééquipé pour travailler en association avec le chargeur à cadres, en carrousel aussi.



Carrello Essiccazione Smontabile con montanti centrali mobili art. 37/PN

Dimensioni: Base mm. 2280x1150 - Altezza mm. 2070 - Bracci mm. 1000 - Vuoto utile tra i bracci mm. 103 - Caratteristiche tecniche: 12 ripiani . - 4 ruote piroettanti Ø mm. 150 in poliuretano. - Bracci ricoperti con profilo ad U in plastica. - Portata indicativa Kg. 300 - Indicato per l'essiccazione di cornici fino a mt. 5. - Carrello predisposto per lavorare abbinato al caricatore per cornici anche in carosello.

Carro de secagem desmontável com montantes centrais móveis art. 37/PN

Dimensões: Base 2280x1150 mm. - Altura 2070 mm. - Braços 1000 mm. - Vão útil entre os braços 103 mm. - Características técnicas: 12 prateleiras. - 4 rodas de giro livre Ø 150 mm. revestidas em poliuretano. - Braços recobertos com perfil U em plástico. - Capacidade total nominal 300 Kg. - Indicado para a secagem de molduras de até 5 mt. - Carro predisposto a trabalhar em conjunto com carregador para molduras tipo carrossel.

Detachable drying trolley with mobile centre uprights art. 37/PN

Dimensions: Base mm. 2280x1150 - Height mm. 2070 - Arms mm. 1000 - Useful gap between arms mm. 103 - Technical features: 12 shelves - 4 polyurethane caster wheels Ø mm. 150 - Arms covered with plastic channel profile - Indicative capacity Kg. 300 - Suitable for drying frames of up to mt. 5. - Trolley set for working in combination with the loader for frames also in carousel .

Chariot de séchage démontable à montants centraux mobiles art. 37/PN

Dimensions: Base 2280x1150 mm - Hauteur 2070 mm - Bras 1000 mm - Vide utilisable entre les bras 103 mm - Caractéristiques techniques: 12 rayons 4 roues pivotantes Ø 150 mm en polyuréthane - Bras recouverts de profilé en U en plastique - Portée (à titre indicatif) 300 kg - Indiqué pour le séchage de cadres jusqu'à 5 m - Chariot prééquipé pour travailler en association avec le chargeur à cadres, en carrousel aussi.



Via rulli (modello depositato)

Caratteristiche tecniche: Struttura smontabile con collegamento a vite. - Rulli diametro mm. 76 - Telaio in tubo rettangolare di mm. 60x20x2 - Altezza da terra mm. 250 - Si può fornire a richiesta con gambe regolabili in altezza.

DISPONIBILE NEI SEGUENTI PEZZI:

passo rulli mm. 200 (5 rulli al m.l.)
 mm. 1000 (4 gambe)
 mm. 1200 (4 gambe)
 mm. 1400 (4 gambe)
 mm. 1600 (4 gambe)
 mm. 2000 (6 gambe)
 mm. 2400 (6 gambe)
 mm. 2800 (6 gambe)
 mm. 3000 (6 gambe)

Transportador de roletes (modelo patentado)

Características técnicas: Estrutura desmontável fixada com parafusos. - Rolos diâmetro 76 mm. - Estrutura em tubo retangular de 60x20x2 mm. - Altura da terra 250 mm. - Pode ser fornecido sob encomenda com regulagem na altura das pernas.

Disponíveis nas seguintes peças:

passo dos rolos mm. 200 (rolos por m.l.)
 mm. 1000 (4 pernas)
 mm. 1200 (4 pernas)
 mm. 1400 (4 pernas)
 mm. 1600 (4 pernas)
 mm. 2000 (6 pernas)
 mm. 2400 (6 pernas)
 mm. 2800 (6 pernas)
 mm. 3000 (6 pernas)

Roller way (registered model)

Technical features: Structure that can be dismantled with screw connection - Roller diameter mm. 76 - Rectangular frame mm. 60x20x2 - Height from ground mm. 250 - On request it can be supplied with height-adjustable legs

AVAILABLE IN THE FOLLOWING PIECES:

roller pitch mm. 200 (5 rollers per linear meter)
 mm. 1000 (4 legs)
 mm. 1200 (4 legs)
 mm. 1400 (4 legs)
 mm. 1600 (4 legs)
 mm. 2000 (6 legs)
 mm. 2400 (6 legs)
 mm. 2800 (6 legs)
 mm. 3000 (6 legs)

Chemin de rouleaux (modèle déposé)

Caractéristiques techniques: Bâti démontable avec assemblage à vis - Rouleaux diamètre 76 mm - Châssis en tube rectangulaire de 60x20x2 mm - Hauteur du sol 250 mm Possibilité de fourniture, sur demande, avec pieds réglables en hauteur

DISPONIBLES DANS LES PIÈCES SUIVANTES

pas des rouleaux 200 mm (5 rouleaux par ml)
 1000 mm (4 pieds)
 1200 mm (4 pieds)
 1400 mm (4 pieds)
 1600 mm (4 pieds)
 2000 mm (6 pieds)
 2400 mm (6 pieds)
 2800 mm (6 pieds)
 3000 mm (6 pieds)



A



B



C

Particolare gambe
Detalhe das pernas
Detail of legs
Détail des pieds



Battuta Via Rulli
Batente basculante do transportador de roletes livre
End stop line
Butée du Chemin de Rouleaux



art.
56/A

Carrello traslatore
Carro de translação
Transfer trolley
Chariot de translation

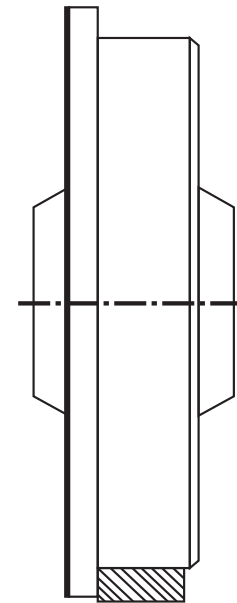


Manico
Braço
Handle
Manche



art.
59

Carrello girevole
Carro giratório
Revolving trolley
Chariot pivotant



Guida tipo IV - guida da fissare sopra il pavimento
Guia tipo IV - guia para fixação no chão
Guide type IV - guide to be fixed on the floor
Rail de guidage type IV - rail de guidage à fixer au sol



art.
61

Carrello traslatore girevole
Carro de translação giratório
Revolving transfer trolley
Chariot de translation pivotant



art.
58

Carrello di smistamento
Carro de classificação
Distribution truck
Chariot de triage

Tavolo elevatore chiuso
Mesa elevadora fechada
Closed lifting table
Elévateur fermé



Tavolo elevatore aperto
Mesa Elevadora Aberta
Open lifting table
Elévateur ouvert



CODICE CODIGO CODE	MISURA DIMENSÕES SIZE MESURE	PORTATA CARGA CAPACITY PORTÉE	ALTEZZA MINIMA ALTURA MINIMA MINIMUM HEIGHT HAUTEUR MINI	CORSA CURSO STROKE COURSE
A01 B01 C01	1560x820	kg.200 kg.500 kg.1000	250 250 250	700 700 700
A02 B02 C02	2000x820	kg.200 kg.500 kg.1000	250 250 250	700 700 700
A03 B03 C03	2540x820	kg.200 kg.500 kg.1000	250 250 250	700 700 700
A04 B04 C04	3000x820	kg.200 kg.500 kg.1000	250 250 250	700 700 700